

Nom Marie-Hélène Bruchet
Département Marketing
Entité Healthcare Diagnostics
Téléphone +33 1 49 22 90 16
Fax +33 1 49 22 99 87
Réf. FSCA VC12-04
Date XXX février 2012

Siemens Healthcare Diagnostics S.A.S.,
9 boulevard Finot,
93527 Saint Denis Cedex 2

**A l'attention du Responsable de Laboratoire,
des Directeurs des Etablissements de Santé et
des Correspondants locaux de Réactovigilance**

«Account_Name»
«Account_Name_2»
«Account_Name_3»
«Street»
«Zip» «City»

Fax : «Fax» (3 pages)

**INFORMATION - RECOMMANDATION
FSCA VC 12-04**

**Cartouche de réactif Flex® Magnésium, réf. K3057
pour système Dimension Vista®**

6 lots : 11263AC – 11286AB – 11306BA – 11332AB- 11332AC et 12010AB

Biais négatif des résultats patients et du CQ

Cher Client,

Notre traçabilité indique que vous êtes utilisateur de la méthode Magnésium (MG) sur votre système Dimension Vista et que vous avez reçu un ou plusieurs des lots mentionnés ci-dessus.

Suite à des réclamations clients, Siemens Healthcare Diagnostics a confirmé une dérive négative d'environ 0,2 mg/dL (0,08 mmol/L) des résultats des échantillons patients et du contrôle de qualité avec les lots de réactif Vista Magnésium 11263AC – 11286AB – 11306BA – 11332AB- 11332AC et 12010AB.

Pour compenser ce biais, Siemens recommande la mise en place d'un facteur de corrélation de 0,18 mg/dL (0,07 mmol/L).

Si l'un des lots de réactif Flex Magnésium précités est en cours d'utilisation dans votre laboratoire, nous vous demandons d'appliquer ce coefficient de corrélation dès que possible. Avant d'ajouter le facteur de corrélation dans l'écran de configuration de la méthode MG, nous vous recommandons d'analyser votre contrôle de qualité ainsi que cinq à dix échantillons patients. Dès lors que le facteur de corrélation a été ajouté, repassez votre contrôle de qualité et les échantillons patients afin de vous assurer que les résultats sont supérieurs d'environ 0,2 mg/dL (0,08 mmol/L) aux résultats originaux obtenus avec ces lots. Merci de vous référer à la procédure en annexe pour la mise en place du facteur de corrélation pour la méthode magnésium.

Le facteur de corrélation ne doit être utilisé qu'avec les lots 11263AC – 11286AB – 11306BA – 11332AB - 11332AC et 12010AB. Pour tout autre lot, il doit être retiré de manière appropriée.

.../...

Siemens Healthcare Diagnostics S.A.S.

Siège Social :
9 boulevard Finot
93200 Saint Denis

Tél. : +33 1 49 22 31 00
Fax : +33 1 49 22 28 21

Société par actions simplifiée au Capital de 16 594 000 €
Siren : 806 520 649 – Ident T.V.A FR 70 806 520 649 - R.C.S. Bobigny 806 520 649 - APE : 4669B

.../...

Compte tenu de l'amplitude de cette dérive, il n'est pas nécessaire de revoir les résultats des tests antérieurs.

L'AFSSAPS a été informée de cette communication.

Nous vous remercions de transmettre cette information à toutes les personnes concernées de votre laboratoire.

Dans le cadre de notre système d'Assurance Qualité, nous vous demandons de nous retourner impérativement l'accusé de réception ci-joint, complété et signé, par fax au 01 49 22 32 62.

Notre Centre d'Assistance Technique et Scientifique est à votre écoute au 0811 700 713 pour toute aide ou information complémentaire.

Nous vous prions de bien vouloir nous excuser pour la gêne occasionnée par cette situation.

Veuillez agréer, Cher Client, l'expression de nos sincères salutations.

Marie-Hélène BRUCHET
Chef de Produits Gamme Dimension® Vista

Florence JOLY
Directeur RAQS/EHS
Affaires Réglementaires-Système Qualité /
Environnement – Santé – Sécurité

PJ : Accusé de Réception à compléter et à retourner
Procédure de mise en place du facteur de corrélation pour la méthode MG

**Annexe au courrier réf. FSCA VC 12-04 du XXX février 2012
Cartouche de réactif Flex® Magnésium, réf. K3057 pour système Dimension Vista®
6 lots : 11263AC – 11286AB – 11306BA – 11332AB- 11332AC et 12010AB**

Procédure de mise en place du facteur de corrélation pour la méthode MG

Pour entrer le facteur de corrélation, utiliser l'écran Configuration de Méthode :

1. Cliquer sur Avancé > Configuration
2. Sélectionner Configuration Méthode dans le menu
3. Sélectionner Modifier Configuration de Méthode dans le menu Actions
4. Sélectionner la méthode MG dans la liste
5. Entrer 0.18 mg/dL (ou 0.07 mmol/L] dans le champ C0:
6. Entrer 1.00 dans le champ C1:
7. Sélectionner Enregistrer Modifications dans le menu Actions

The screenshot shows the 'Configuration méthode' screen for method 'GLU'. The interface includes a top navigation bar with 'Avancé' and 'Configuration' menus. A 'Sélectionner méthode à configurer' grid lists various methods, with 'MG' circled in red. The 'Facteurs de corrélation méthode' section shows input fields for C0, C1, C2, and C3. C0 is set to 0.0000 and C1 is set to 1.0000. The 'Actions' menu on the left contains 'Enregistrer modif.', which is highlighted by a red arrow. The 'Intervalle de référence' and 'Zone d'alerte' sections are also visible.

Etape 1: Points to the 'Configuration' menu item in the top navigation bar.

Etape 2: Points to the 'Configuration méthode' section header.

Etape 3: Points to the 'Sélectionner méthode à configurer' grid.

Etape 4: Points to the 'MG' method in the grid.

Etape 5 – 0,18mg/dL ou 0,07 mmol/L: Points to the C0 input field in the 'Facteurs de corrélation méthode' section.

Etape 6: Points to the C1 input field in the 'Facteurs de corrélation méthode' section.

Etape 7: Points to the 'Enregistrer modif.' option in the 'Actions' menu.

Accusé de réception Client

Code Client : «ShipTo»

N° incr. automatique : «Num»

Etablissement : «Nom_1»

Laboratoire : «Nom_2»

Ville : «CP» «Ville»

ACCUSE DE RECEPTION
du courrier référence FSCA VC 12-04 du XX février 2012-02-21

INFORMATION – RECOMMANDATION
Cartouche de réactif Flex® Magnésium, réf. K3057
pour système Dimension Vista®
6 lots : 11263AC – 11286AB – 11306BA – 11332AB- 11332AC et 12010AB

Biais négatif des résultats patients et du CQ

Nom du signataire :

Qualité :

J'accuse réception de l'information ci-dessus référencée et j'ai mis en place l'action corrective.

Date

Signature

Cachet de l'établissement

Coupon complété à retourner par fax au 01 49 22 32 62
Service Affaires Réglementaires/ Qualité
Siemens Healthcare Diagnostics